

Date: _____

Good

M T W T F S S
◇ ◇ ◇ ◇ ◇ ◇ ◇

۴

خوشحال خان خٽک

سوال ۴

کہ رقم کہ دنتر کہ د خط دے
پہ لپیتو تہ می حق دے بے حسابہ

(2021)

د دتہ شتر بہ ریا کبئی د خوشحال بابا د علمی کارنامو جائزہ واغلے

جواب ۴ جی کوشش کہ پہ اخلاص زہ فی ضامن یم
کہ کامران پہ خیل مراد نہ شئی سیری

پہ لپیتو ادب کبئی خوشحال خان خٽک د لولو نہ ھمہ گیر
شہیت دے - خوشحال بابا شاعر ھم وو ادیب ھم امیر
ھم و فقیر ھم د توری مال سرہ بی ھم دوستی و
او د چنگ و باب سرہ بی ھم سینہ و د کتابو نو
پا لری بی ھم د قولی او د بنقار شو بی ھم وو د
ڈوند دا سبی اریخ نشتہ او نہ د ادب دا سبی
خائکہ شتہ بی خوشحال خان پہ پکبئی پینتو تہ بہ
د لورو تہ سرہ سر پہ سر نہ و و درو بی،
حقہ دادہ بی پہ لپیتو شتر و ادب د خوشحال بابا
خوسرہ احسان دے دوسرہ د بل چانشتہ -
خوشحال خان بابا د لورال دین اکبر پہ زمانہ کبئی پہ
سرا بی اکو رہ کبئی د شہباز خان کرہ پہ کال
۱۰۲۲ ھجری زیر دے و۔

خوشحال خان بابا د لورو پہ سوری کبئی پیدا ستو
او د لورو پہ سوری کبئی لوی ستو تہ کہ بچا و وائی
لہ پہ خوب کبئی پہ لارزہ پریواشی لہ کپہ
بی دچہ تو غولہ زما د توری شترنگ دے
کہ پہ د دور می گوری صفہ زہ یم
جی می داغ پہ خاطر ایبئی د خوشحال دے

SUPREME PAPER PRODUCTS

Date: _____

M T W T F S S
◇◇◇◇◇◇◇◇

په دے شهر کښي رحمان بابا وائي چي چا
هم زما د توري آواز اوريدلے دے نو
هغه په خوب کښي هم د ويري د وچه
په لرزه شئي -

نو د دي نه تاپته کيږي چي خوشحال بابا
خوسره بياد رانسان وو او خوسره جنگو فتراج
نې وو، خو دے سره سره خوشحال بابا د
مطالعي سره هم د پر شوق وو - دده په قسمت
يو ډير لولے عالم، شاعر او اديب جو ږيدل
بيکلي شوي وو - د دي علم زيات تر د ذاتي
مطالعي، تجربې او مشاهدې نه حاصل شوي
دو -

که د نظم که د نثر که د خط دے
په پښتو ژبه ي حق دے په حساب

خوشحال خان بابا په خپله شاعري کښي رزم، بزم
اخلاق او تصوف، مدح او هجو، فنيوي، قصيده،
غزل، رباعي، قطعات غرض هر هغه او هر
صنوع خپله کړي ده - ~~هسي خو خوشحال~~
بابا هر هغه کښي بنده کمال پتوږي دے -

ابنا علي دوست محمد خان کامل هيب په خپل
کتاب (خوشحال خان خټک) کښي بيکې چي
د خان عليبن مټان شاعري جامع ده د
انسانې فکر شنايي چرته را سي اړخ نه
وي چي ده ئي په شاعري کښي عکاسي
نه وي کړي -

Date: _____

M T W T F S S



پښا غلي مديق الله ريښتين په خپله مقاله (د خوشحال
 پيژندگلو) کښي ليکي چي (خوشحال هينځ ډول فنون
 نه دے پريښي هقيقت ئې د مياز سره و نښلاوه -
 عشقي ، پزئي ، اخلاقي ، وطني ، ملي فلسفيانه
 هوقيانه ، جاسي ، رزي او نور هر راز
 مطالب ئې د شعر په چامه کښي و تخنيتل
 د هر چا د ذوق د پاره ئې دخپل شعر باغ
 و بڼه د رنگارنگ گولو لونه دک کړي -

لوره چي کير پري خو غوڅار لره کنه ✓
 او زلفي چي ول ول شي نو خپل پار لره کنه
 څه له راته واپي چي په بڼگلو نظرمه کړه
 سترگي چي پيدا دي خود يدار لره کنه

د پخوانو شمال باباد شاعري نېکاره اړخونه دري
 دي (رغميه ، رغميه او اخلاقي شاعري -

رغميه شاعري وطلب د خوشحال بابا قاضي او وطني
 شاعري د هغه د ادبي اثارو يو ډير اهمه
 او اغتيازي برخه ده د هغه د کلام دا برخه
 که يو خوا د پښتو او فغلو د سياسي کشمکش
 د تاريخ يو اهم باب دے نو بل خوا د پښتو
 د تمدني او معاشرتي حالاتو بيان او د هغو
 تنقيد او تبهره هم ده -

د مثال په توگه دا شعرونه
 هره چاره د پښتون تر فعل ښه ده
 اتفاق د سره نشته د پرارمان
 که توفيق د اتفاق پښتانه هو مي
 زور خوشحال به دوباره شي به دا خوان

Date: _____

M T W T F S S
◇◇◇◇◇◇◇◇

د خوشحال خان بابا په شاعري كېني د جذبا تو
بي شاه زور هېبان او طوفان او پرزيات
خو ان بركاري حكه خوكه خوشحال خان بعضي
وقت پښتو ته بدې ردي او كنډل هم وكړي
نو په سړي بدې نه ليري حكه بي دا تراخه
د پښتو د غرض تر حده خوايز هم لري -

جې مغلو ته مې وتړله توره

دست پښتون ورته نيكاره كړوه

اتفاق په پښتو كېني پيدا نه شو
كېني مه به د مغل كړيو ان پاره كړي

رحمان خوشحال بابا د پښتو د بي اتقاي خبره كوي
چې كه چري پښتو كېني اتفاق وي نو
مه به د مغلو كړيو ان پاره كړي وي
يعني مغلو له به مې شكست وركړې دي -

يو بل خاڼي كېني ليكي

ماد دولت درته په توره وه كېلي
ته زما د توري نقشې اوره كړه

د نه معلو ميري چې دے د پښتو د ترجه
خوشحال او خپلوانه د پير ارمانې وو -

د افغان په ننگ مې وتړله توره
ننډيا لے د زما پې خوشحال خټک يم

Date: _____

M T W T F S S
◇ ◇ ◇ ◇ ◇ ◇ ◇

نہ بہ زما غونڈی بل ننگیا لے راشی
نہ بہ زما غونڈی بل جنکیا لے راشی
ختک لہ پریدہ پہ در ست جہان کینوی
عوب کہ ہسی رنگ پر ہنگیا لے راشی

د خوشحال خان خٹک دقام او وطن سرہ د بی کپہ مینہ
یہ د دی نہ زپا بل تہ ثبوت وی چہ قاسم او وطن
اخلی او خیل خوی غور زوی او ید دعا ئی ور تہ
کوی بکہ چہ د یو خوی پارہ کینوی وائی -

ہسی کور تہ شہ روان
بکہ عاق دے عاق دی دروہی
دین دنیا دوالہ خسران

تر نکہ چہ خوشحال خان یوجا مع شاعر او ادیب دے
دغہ رنگ دے اخلاقی شاعری ہم پریرہ جامعہ
دہ او اخلاقیاتو پہ ہر المخ ئی خیال او فکر
کری دے -

خوشحال خان خٹک پہ نزد ہفہ خولہ ہرو خولہ نہ
دہ چہ دروغ تری راؤ ئی بکہ چہ وائی -

چہ دروغ تر خوی ویا سی کلہ خولہ دہ
چہ رینتیا تر خوی ویا سی خولہ ہفہ دہ

د منت و لو ہم خلاف دے -

د منت دارہ کہ مرم پکار عی نہ دہ

آہ علاج لہ عی راشی مینا ہم

د خدائے د مخلوق تپاندوا عی ہم د خوش نصیبی
نہ سبہ کنری -

چي د مائٽر ٽيڪس اهي لري په زره کښي
وبارک شاه با شاهي اري په زره کښي

د بوزت او خپل مقصد پورا کولو د پاره وائي

تر مطلوبه پورې شرط په رسيدو دي
که تمام لاره په وينو شي الوده

يعني که هر ټومره سختي او مشکلات درته په
لار کښي راځي خو خپل سفر به جاري
سائي تر دي پورې چي خپل منزل مقصود
ته ورسوي -

د خوشحال بابا د شاعرۍ يو ښکاره اړخ
عشقي شاعري هم ده - د عشقيه
شاعرۍ يو خصوصيت د دې چي د محبوب
په ستاينه او د خپلې مينې په اظهار کښي
هم خپل ځان ته غور زوي بلکه خپل
لور او اوچت شخصيت څرگندوي
که ځنگه چي وائي

زه خوشحال کمزوري نه يم چي په دار کرم
په ښکاره غري هم چي خوله ئي راگره

يا به سر د خپل وروڼا په وينو رنگ کرم
يا به ښکلي کرم دستار کي ملوکي

دا دي نه هلو پيري چي عاشقي کښي پزولي
او کمزوري نه قو ښوي -



خوشحال بابا چي پيرزيات ستا بونه هم بيگي دي
 چي بيگي دي ديوان، دستار نامه، فراق نامه
 باز نامه، فضل نامه، سوات نامه، زنجيري
 (ديپنتو لوري به څنگه بيگي) بيا هن تاريخ آند
 فراق نامه، فرهن نامه، طبي نامه (چا کتور د)

نه دي حقيقت نه هر کز انار نه شي کيدې
 چي د څلور سړو کالو تير ليدو نه پس
 هم چي د ژوند په هر عيدان کيښي کاږي
 ترقي شوي ده د تاريخ لا د خوشحال
 بابا به شان چا مع همه کير او نارغه
 شخصيت تر ننه و نه ليدو هذيب دے که
 سياست، طب دي که سکار، توره ده
 که قلم، نظم دے که ننځ يو هم د
 خوشحال بابا نه نه دے يا ټي -

نه به زما غوندي بل ننکيا لي را شي
 نه به زما غوندي بل چنپيا لي را شي
 خلك له پر ليدو په درست جمان کيښي
 کچې که هسي رنگ پرهنکيا لي را شي